

**Société de coopération pour le
développement international
(SOCODEVI)**

États financiers consolidés
31 mars 2010

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Table des matières

Rapport des vérificateurs	1
États financiers consolidés	
Bilan consolidé	2
État des résultats consolidés	3
État de l'évolution des actifs nets consolidés	4
État des flux de trésorerie consolidés	5
Notes afférentes aux états financiers consolidés	6
Charges non vérifiées consolidées	17

Le 4 juin 2010

Rapport des vérificateurs

Aux membres de Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Nous avons vérifié le bilan consolidé de **Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)** au 31 mars 2010 et les états consolidés des résultats, de l'évolution des actifs nets et des flux de trésorerie de l'exercice terminé à cette date. La responsabilité de ces états financiers incombe à la direction de la société. Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur ces états financiers en nous fondant sur notre vérification.

Notre vérification a été effectuée conformément aux normes de vérification généralement reconnues du Canada. Ces normes exigent que la vérification soit planifiée et exécutée de manière à fournir l'assurance raisonnable que les états financiers sont exempts d'inexactitudes importantes. La vérification comprend le contrôle par sondages des éléments probants à l'appui des montants et des autres éléments d'information fournis dans les états financiers. Elle comprend également l'évaluation des principes comptables suivis et des estimations importantes faites par la direction, ainsi qu'une appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

À notre avis, ces états financiers consolidés donnent, à tous les égards importants, une image fidèle de la situation financière de la société au 31 mars 2010 ainsi que des résultats de son exploitation et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date selon les principes comptables généralement reconnus du Canada.

L'annexe qui accompagne les états financiers est présentée à titre d'informations supplémentaires seulement et n'est pas une composante nécessaire des états financiers de la société. Les informations contenues dans cette annexe ont fait l'objet de procédés de vérification seulement dans la mesure nécessaire pour nous permettre d'exprimer une opinion sur les états financiers consolidés de la société et, à notre avis, elles donnent une image fidèle à tous les égards importants relativement à ces états financiers consolidés.

PricewaterhouseCoopers s.r.l./s.e.n.c.r.l.¹

¹ Comptable agréée auditrice permis n° 19226

« PricewaterhouseCoopers » s'entend de PricewaterhouseCoopers LLP/s.r.l./s.e.n.c.r.l., société à responsabilité limitée de l'Ontario ou, selon le contexte, du réseau mondial de PricewaterhouseCoopers ou des autres sociétés membres du réseau, chacune étant une entité distincte sur le plan juridique.

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Bilan consolidé

Au 31 mars 2010

	2010 \$	2009 \$
Actif		
Actif à court terme		
Trésorerie	1 532 973	1 103 783
Actif net des projets en cours	607 806	519 893
Comptes débiteurs (note 5)	1 537 846	1 615 884
Charges payées d'avance	26 985	34 431
	<u>3 705 610</u>	<u>3 273 991</u>
Prêts à des partenaires	-	4 147
Placements , au coût (note 6)	995 272	877 932
Avantage relatif au bail	20 480	35 840
Immobilisations (note 7)	58 941	61 206
	<u>4 780 303</u>	<u>4 253 116</u>
Passif		
Passif à court terme		
Comptes créditeurs et charges à payer	801 442	784 909
Revenus reportés (note 9)	1 547 535	1 173 688
	<u>2 348 977</u>	<u>1 958 597</u>
Actifs nets		
Investis en immobilisations (note 7)	58 941	61 206
Réservés au titre de fonds de prévoyance (note 6)	982 756	865 416
Non grevés d'affectations	1 389 629	1 367 897
	<u>2 431 326</u>	<u>2 294 519</u>
	<u>4 780 303</u>	<u>4 253 116</u>
Engagements (note 10)		

Approuvé par le Conseil,

_____, administrateur

_____, administrateur

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Résultats consolidés

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2010

	2010 \$	2009 \$
Produits		
ACDI – Fonds programme	3 524 827	4 370 583
ACDI – Autres	4 047 379	3 210 175
Contributions des autres bailleurs de fonds (note 11)	1 882 073	1 629 611
Contributions des institutions membres sous forme de services rendus	680 726	680 253
Contributions des institutions membres (note 12)	157 126	358 794
Intérêts et autres revenus (note 13)	155 516	49 547
	<hr/> 10 447 647	<hr/> 10 298 963
Charges		
Programme international	8 097 293	7 903 874
Contributions des institutions membres sous forme de services rendus	680 726	680 253
Programme de sensibilisation et de communications	168 145	246 450
Charges institutionnelles	1 275 446	926 543
	<hr/> 10 221 610	<hr/> 9 757 120
Excédent des produits sur les charges pour l'exercice	<hr/> 226 037	<hr/> 541 843

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Évolution des actifs nets consolidés

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2010

	Investis en immobi- lisations \$	Réservés au titre de Fonds de prévoyance \$	Non grevés d'affectations \$	Total 2010 \$	Total 2009 \$
Solde au début de l'exercice	61 206	865 416	1 367 897	2 294 519	2 047 045
Contributions pour autofinancement de projets	-	-	(89 230)	(89 230)	(294 369)
Excédent des produits sur les charges pour l'exercice	(25 753)	42 340	209 450	226 037	541 843
Affectations	23 488	75 000	(98 488)	-	-
Solde à la fin de l'exercice	58 941	982 756	1 389 629	2 431 326	2 294 519

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Flux de trésorerie consolidés

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2010

	2010 \$	2009 \$
Flux de trésorerie liés aux activités d'exploitation		
Excédent des produits sur les charges pour l'exercice	226 037	541 843
Contributions pour autofinancement de projets	(89 230)	(294 369)
Éléments sans incidence sur la trésorerie		
Amortissement des immobilisations	20 375	21 267
Perte à la radiation d'immobilisations	5 378	5 792
Revenus d'intérêts provenant du fonds de prévoyance	(42 340)	(38 908)
Intérêts capitalisés sur prêt à un partenaire	(378)	(2 146)
Perte de change sur un remboursement d'un prêt à un partenaire	1 024	-
Escompte sur prêt à un partenaire	-	378
Amortissement de l'avantage relatif au bail	15 360	15 360
	136 226	249 217
Variation des éléments hors trésorerie du fonds de roulement		
Actif net des projets en cours	(87 913)	206 152
Comptes débiteurs	60 851	(777 602)
Charges payées d'avance	7 446	(3 771)
Comptes créditeurs et charges à payer	16 533	188 661
Revenus reportés	373 847	289 228
	370 764	(97 332)
	506 990	151 885
Flux de trésorerie liés aux activités d'investissement		
Diminution des prêts à des partenaires	20 688	7 556
Acquisition de placements	(75 000)	-
Acquisition d'immobilisations	(23 488)	(26 728)
	(77 800)	(19 172)
Augmentation de la trésorerie	429 190	132 713
Trésorerie au début de l'exercice	1 103 783	971 070
Trésorerie à la fin de l'exercice	1 532 973	1 103 783

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

1 Généralités

La société est un organisme à but non lucratif constitué en vertu des dispositions de la partie II de la Loi canadienne sur les sociétés par actions. En collaboration avec ses différents bailleurs de fonds, avec l'engagement de ses institutions membres, et par la mise en valeur de la formule coopérative, mutualiste ou d'autres formes associatives, la société contribue au développement durable des pays où elle intervient en ayant pour objectif que les populations se prennent en charge.

2 Résumé des principales conventions comptables

Périmètre de consolidation et mode de présentation

Les présents états financiers consolidés ont été préparés conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada. Ils comprennent les comptes de la société et de sa filiale, SOCODEVI Panama, S.A.

SOCODEVI Panama, S.A. a été constituée le 14 janvier 2008 en vertu de la loi 32 du Panama afin de permettre l'exécution d'un projet réalisé dans ce pays. Sur résolution du conseil d'administration de SOCODEVI, il a été convenu d'émettre à deux directeurs de SOCODEVI chacun une action votante sans valeur nominale, permettant ainsi d'accélérer et de faciliter le processus de création de la filiale. SOCODEVI ne détient aucune participation dans SOCODEVI Panama, S.A. mais la contrôle entièrement.

Actifs nets

La société applique la méthode du report pour comptabiliser ses opérations. Selon cette méthode, les revenus affectés à des charges d'exercices futurs sont reportés et constatés à titre de produits au cours de l'exercice où sont engagées les charges auxquelles ils sont affectés.

Les actifs nets non grevés d'affectations sont constitués de l'excédent de l'exercice en cours et des excédents des exercices antérieurs, déduction faite de l'autofinancement de projets de coopération, des affectations aux autres fonds et de l'ajustement transitoire requis en vertu du chapitre 3855 du Manuel de l'Institut Canadien des Comptables Agréés (ICCA).

Les actifs nets réservés au titre de fonds de prévoyance visent à doter la société d'une réserve suffisante pour permettre de répondre à ses obligations financières envers ses partenaires, bailleurs, fournisseurs et employés. L'augmentation de ce fonds doit être entérinée par le conseil d'administration. La disposition et l'utilisation de ce fonds doivent être décidées par les membres en assemblée générale spéciale. Les revenus de placements provenant des ressources de ce fonds sont également présentés dans le fonds de prévoyance.

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

Utilisation d'estimations

La préparation d'états financiers consolidés conformément aux principes comptables généralement reconnus du Canada exige que la direction fasse des estimations et des hypothèses ayant une incidence sur les montants d'actif et de passif portés aux états financiers consolidés. Ces mêmes estimations et hypothèses ont aussi une incidence sur la présentation des éventualités en date des états financiers consolidés, de même que sur les postes de produits et de charges consolidés de l'exercice. Il est donc possible que les résultats consolidés réels diffèrent de ces estimations.

Conversion des devises étrangères

Les postes en devises étrangères sont convertis en dollars canadiens selon la méthode temporelle. En vertu de cette méthode, les éléments monétaires du bilan sont convertis aux cours en vigueur à la date du bilan alors que les produits et charges sont convertis au taux de change moyen mensuel. Les éléments non monétaires sont convertis aux taux de change à la date des opérations. Les gains ou pertes résultant de cette conversion sont inclus dans l'état des résultats.

Instruments financiers

La société classe ses actifs financiers selon les catégories suivantes, chaque catégorie dictant un traitement comptable particulier : les actifs financiers détenus à des fins de transaction, les placements détenus jusqu'à leur échéance, les prêts et créances et les actifs financiers disponibles à la vente. Quant aux passifs financiers, ils sont classés comme étant détenus à des fins de transaction ou dans la catégorie « autres passifs financiers ».

La société évalue tous ses actifs financiers à la juste valeur, à l'exception des prêts et créances ainsi que des placements détenus jusqu'à leur échéance, qui sont évalués au coût après amortissement, selon la méthode du taux d'intérêt effectif.

La société évalue tous les passifs financiers à la juste valeur lorsqu'ils sont classés comme étant détenus à des fins de transaction. Les autres passifs financiers sont évalués au coût après amortissement.

La société a désigné la trésorerie, l'actif net des projets en cours, les comptes débiteurs ainsi que les comptes créditeurs et charges à payer comme étant « détenus à des fins de transaction ». Elle a classé son fonds de prévoyance comme étant un « placement détenu jusqu'à l'échéance » tandis qu'elle a désigné son placement en actions comme étant un « actif financier disponible à la vente ». Puisque ces actions n'ont pas de prix coté sur un marché actif, elles sont évaluées au coût.

La société a fait le choix permis par le Manuel de l'ICCA d'appliquer le chapitre 3861 « Instruments financiers – informations à fournir et présentation » au lieu des chapitres 3862 « Instruments financiers – informations à fournir » et 3863 « Instruments financiers – présentation ».

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

Actif net des projets en cours

L'actif net des projets en cours est principalement composé d'encaisse mais comprend également les avances, les cautions ainsi que les comptes créditeurs et charges à payer des projets en cours.

Avantage relatif au bail

L'avantage relatif au bail est amorti selon la méthode de l'amortissement linéaire sur la durée restante du bail.

Immobilisations

Les immobilisations sont inscrites au coût et amorties selon la méthode du solde dégressif aux taux annuels de 20 % pour le mobilier et l'équipement de bureau et de 30 % pour l'équipement informatique et les logiciels.

Les immobilisations achetées dans le cadre du programme international sont imputées aux résultats consolidés car la société n'en conserve pas la propriété.

Revenus reportés

Les contributions des bailleurs dont les charges relatives aux projets correspondants ne sont pas engagées sont comptabilisées comme revenus reportés et transférées aux résultats consolidés de l'exercice au cours duquel ces charges sont engagées.

Revenus

La société a conclu des accords de contributions avec différents bailleurs de fonds en vertu desquels elle doit retourner à ces bailleurs toute somme fournie par ces derniers qui n'aura pas été dépensée ou justifiée, d'après les modalités des programmes acceptées par les bailleurs.

En vertu de certains accords conclus avec les bailleurs de fonds, les intérêts générés par leurs contributions doivent être utilisés pour les fins du projet et les intérêts qui n'auront pu être dépensés ou justifiés doivent être retournés aux bailleurs. Dans certains cas, les intérêts générés doivent être considérés comme une contribution du bailleur de fonds à déduire du montant total de l'accord. Ces intérêts sont comptabilisés comme revenus reportés et transférés dans les revenus du projet au moment où ils sont réinvestis dans le projet. Tout autre revenu d'intérêts est inclus à la rubrique « Intérêts et autres revenus ».

Contributions sous forme de services rendus

Les contributions sous forme de services rendus représentent la valeur de la contribution fournie par les institutions membres de la société dans le cadre de son programme international. Cette valeur a été estimée d'après le taux journalier reconnu par l'ACDI dans le cadre du Fonds Programme de la société.

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

Services reçus à titre gratuit

Les résultats consolidés n'incluent pas le coût des services rendus par les administrateurs, le personnel et autres personnes-ressources des institutions membres de la société.

Opérations avec des coentreprises

Au cours de l'exercice, la société a réalisé des projets en coentreprise sur lesquels elle exerçait un contrôle conjoint avec différents partenaires. Ces coentreprises ne sont pas constituées en sociétés par actions. La participation de la société dans ces coentreprises est comptabilisée à la valeur de consolidation.

Modifications futures de conventions comptables

L'ICCA a publié les chapitres suivants de son Manuel qui s'appliquent aux états financiers annuels des exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2011 :

- a) Le chapitre 1582 « Regroupements d'entreprises », qui remplace l'ancien chapitre 1581 du même nom, établit des normes pour la comptabilisation d'un regroupement d'entreprises. Il constitue l'équivalent canadien de la norme internationale d'information financière IFRS 3 « Regroupements d'entreprises ».
- b) Le chapitre 1601 « États financiers consolidés », qui remplace l'ancien chapitre 1600 du même nom, définit des normes pour l'établissement d'états financiers consolidés.
- c) Le chapitre 1602 « Participations sans contrôle ». Ce nouveau chapitre définit des normes pour la comptabilisation, dans les états financiers consolidés établis postérieurement à un regroupement d'entreprises, de la participation sans contrôle dans une filiale. Il constitue l'équivalent des dispositions correspondantes de la norme internationale d'information financière IAS 27, « États financiers consolidés et individuels ».

La société évalue présentement les incidences de ces nouvelles normes sur ses états financiers.

3 Chiffres correspondants

Certains postes de l'exercice précédent ont été retraités afin qu'ils soient conformes à la présentation de l'exercice courant.

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

4 Opérations entre apparentés

Outre les opérations avec les coentreprises, la société a conclu les opérations suivantes avec la Fondation SOCODEVI pour le développement international au cours de l'exercice. Ces opérations ont eu lieu dans le cours normal des activités et ont été mesurées à la valeur d'échange qui représente le montant de la contrepartie établie et acceptée par les apparentés.

La Fondation SOCODEVI a pour mission de recueillir des dons afin d'appuyer financièrement des communautés locales et des organisations de type associatif (coopératives et mutuelles) qui se situent dans des pays en voie de développement. SOCODEVI s'est engagée à mettre à la disposition de la Fondation SOCODEVI les services administratifs nécessaires à la réalisation de ses activités, et ce, sans recevoir de contrepartie en échange. Le coût des services rendus par le personnel de la société à la Fondation SOCODEVI est estimé à 42 094 \$ (34 596 \$ en 2009) pour l'année en cours.

Au 31 mars 2010, les soldes dus à la Fondation SOCODEVI sont les suivants :

	2010	2009
	\$	\$
Comptes créditeurs et charges à payer	8 967	26

5 Comptes débiteurs

	2010	2009
	\$	\$
Contributions à recevoir, déduction faite d'une provision pour créances douteuses de 0 \$ (10 071 \$ en 2009) (note 9)	1 135 617	1 317 648
Contributions à recevoir – autres partenaires	193 884	102 246
Partie à court terme des prêts à des partenaires, sans intérêt, déduction faite d'une provision pour prêt douteux de 0 \$ (25 225 \$ en 2009)	4 879	22 066
Autres	203 466	173 924
	<hr/>	<hr/>
	1 537 846	1 615 884

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

6 Placements, au coût

	2010 \$	2009 \$
Réserves au titre de fonds de prévoyance		
La Capitale		
Certificat de placement garanti, échéant le 12 juillet 2011 au taux annuel de 4,725 %, rachetable avec pénalité de valeur marchande	453 558	433 094
Certificat de placement garanti, échéant le 10 septembre 2014 au taux annuel de 3,75 %, rachetable avec pénalité d'intérêt de 0,50 %	76 557	-
Promutuel		
Certificat de placement garanti, échéant le 13 juillet 2011 au taux annuel de 4,70 %, rachetable avec pénalité d'intérêt de 0,25 %	452 641	432 322
	982 756	865 416
Actions étrangères		
L'UNEC S.A., 162 actions ordinaires représentant une participation de 33,33 %	12 516	12 516
	995 272	877 932

Le placement en actions est inscrit à son coût d'acquisition. La plus-value des actions n'appartient pas à la société. L'UNEC S.A. est une société bolivienne qui a pour mission la production, la commercialisation et l'exportation de produits agricoles.

7 Immobilisations

	2010		2009	
	Coût \$	Amortissement cumulé \$	Montant net \$	Montant net \$
Mobilier et équipement de bureau	40 968	30 178	10 790	11 307
Équipement informatique	96 200	59 050	37 150	41 759
Actifs incorporels	28 926	17 925	11 001	8 140
	166 094	107 153	58 941	61 206

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

8 Marge de crédit bancaire

La société dispose d'une marge de crédit bancaire autorisée de 500 000 \$, portant intérêt au taux de base et renouvelable le 31 juillet 2010. Une hypothèque mobilière générale de premier rang de 1 300 000 \$ sur l'universalité de la trésorerie, de l'actif net des projets en cours, des comptes débiteurs et des autres valeurs de bonne qualité réalisables à court terme, présentes et futures, quel que soit le lieu où elles se trouvent, est donnée en garantie de la marge de crédit bancaire. Au 31 mars 2010, la marge de crédit bancaire est inutilisée.

9 Revenus reportés (contributions à recevoir)

	<u>ACDI</u>			Total 2010	Total 2009
	Fonds Programme	Autres	Autres contributions		
	\$	\$	\$	\$	\$
Solde au début de l'exercice	369 111	(240 486)	(272 585)	(143 960)	163 102
Encaissements	3 208 556	4 817 689	1 909 703	9 935 948	9 004 331
Intérêts attribués	1 036	3 175	-	4 211	2 870
	<u>3 578 703</u>	<u>4 580 378</u>	<u>1 637 118</u>	<u>9 796 199</u>	<u>9 170 303</u>
Montants					
Transférés aux revenus du Programme international	3 524 826	4 047 377	1 827 651	9 399 854	9 210 369
Transférés aux autres revenus	-	-	-	-	15 360
Remboursements aux bailleurs	-	3 885	4 609	8 494	594
Remboursements aux partenaires	-	-	4 772	4 772	87 916
Autres éléments	-	-	(28 839)	(28 839)	24
	<u>3 524 826</u>	<u>4 051 262</u>	<u>1 808 193</u>	<u>9 384 281</u>	<u>9 314 263</u>
Solde à la fin de l'exercice	<u>53 877</u>	<u>529 116</u>	<u>(171 075)</u>	<u>411 918</u>	<u>(143 960)</u>
Revenus reportés	53 877	1 100 570	393 088	1 547 535	1 173 688
Contributions à recevoir (note 5)	-	(571 454)	(564 163)	(1 135 617)	(1 317 648)
	<u>53 877</u>	<u>529 116</u>	<u>(171 075)</u>	<u>411 918</u>	<u>(143 960)</u>

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

10 Engagements

En vertu d'un bail d'exploitation à long terme, la société s'est engagée à payer jusqu'au 31 juillet 2011 un montant net de base totalisant 98 239 \$. Les versements à effectuer au cours des deux prochains exercices sont les suivants :

	\$
2010-2011	73 679
2011-2012	24 560

Un cautionnement en faveur du Receveur général du Canada a été émis pour garantir les avances faites par l'ACDI pour un projet au Guatemala. Ce cautionnement de 250 000 \$CAN vient à échéance le 2 décembre 2010.

11 Contributions des autres bailleurs de fonds

	2010 \$	2009 \$
Gouvernement du Mali avec du financement de la Banque mondiale	336 814	548 317
Municipalité de Qujing (Chine)	52 541	-
Institut de Recherche et d'Applications des Méthodes de développement (IRAM-Développement) avec du financement de l'Agence Française de Développement (AFD)	-	237 131
Gouvernement du Panama avec du financement de la Banque Interaméricaine de développement (BID) et le Programme des Nations Unies pour le Développement (PNUD)	190 227	285 310
Sustainable Tree Crop Program (STCP) avec du financement de The United States Agency for International Development (USAID)	182 370	140 501
Les partenaires du Rendez-vous de la coopération québécoise et canadienne dans la Francophonie	-	114 297
Gouvernement d'Haïti avec du financement de la Banque interaméricaine de développement (BID)	97 969	93 345
Mutuelle assurance des commerçants et industriels de France (MACIF)	124 736	79 348
Ministère des Relations internationales du Québec (MRI)	134 197	56 374
World Wide Fund for Nature-Central Africa Regional Programme Office (WWF-CARPO)	32 960	19 868
Programme alimentaire mondial	150 938	-
World Cocoa Foundation (WCF) avec le financement de la Fondation Bill et Melinda Gates	508 397	17 171
Autres bailleurs de fonds	70 924	37 949
	1 882 073	1 629 611

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

12 Contributions des institutions membres

	2010 \$	2009 \$
Contributions aux activités de SOCODEVI	67 896	64 425
Autofinancement de projets – Fonds Programme	89 230	294 369
	<hr/> 157 126	<hr/> 358 794

13 Intérêts et autres revenus

	2010 \$	2009 \$
Revenus d'intérêts – Actifs nets réservés au titre de fonds de prévoyance	42 340	38 908
Revenus d'intérêts – Actifs nets non grevés d'affectations	2 428	9 396
Autres revenus	110 748	1 243
	<hr/> 155 516	<hr/> 49 547

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

14 Opérations avec les coentreprises

Au cours de l'exercice, la société a réalisé les projets suivants en coentreprise :

	Partenaires	Participation dans les revenus nets	Contributions	
			2010 \$	2009 \$
Développement économique rural du département de Sololá au Guatemala – ACIDI	CECI	52 %	963 762	275 005
Développement local en Haïti – ACIDI	CECI, CRC-SOGEMA et ENAP	32 %	262 350	255 468
Contribution à l'amélioration de la sécurité alimentaire en Haïti – ACIDI	CECI et UPA DI	20 %	13 210	6 525
Femmes et sécurité alimentaire au Niger – ACIDI	CECI et UPA DI	20 %	16 346	-
Mise en œuvre des actions: « Innovation et diffusion des techniques et technologies d'irrigation et de transformation ainsi que la concertation interprofessionnelle » pour la région de MOPTI au Mali – Gouvernement du Mali avec du financement de la Banque mondiale	CECI et Tecsalt International Limitée	36 %	336 814	548 317
Programme d'intensification agricole de la Vallée de l'Artibonite – Gouvernement d'Haïti avec du financement de la BID	CECI et Tecsalt International Limitée			
• volet intensification agricole		33 1/3 %	-	20 629
• organisation des groupes d'usagers de l'eau		33 1/3 %	97 969	72 716
			<u>1 690 451</u>	<u>1 178 660</u>

Les opérations ont eu lieu dans le cours normal des activités et ont été mesurées à la valeur d'échange qui représente le montant de la contrepartie établie et acceptée par les coentreprises.

Les contributions incluent la quote-part des revenus nets des projets avec les coentreprises pour un montant de 236 184 \$ (218 538 \$ en 2009). Au 31 mars 2010, un montant de 753 077 \$ (487 329 \$ en 2009) est inclus dans les contributions à recevoir relativement à des projets réalisés en coentreprise tandis qu'un montant de 293 121 \$ (224 564 \$ en 2009) est inclus dans les comptes créditeurs et charges à payer relativement à ces projets. Les revenus reportés comprennent, quant à eux, une avance de 137 551 \$ liée à un projet en coentreprise (aucune en 2009).

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Notes afférentes aux états financiers consolidés

31 mars 2010

15 Instruments financiers

Juste valeur

La juste valeur de la trésorerie, de l'actif net des projets en cours, des placements, des comptes débiteurs ainsi que des comptes créditeurs et charges à payer se rapproche de leur valeur comptable en raison de leur échéance à court terme ou des taux courants du marché.

Risque de taux d'intérêt

Les placements portent intérêt aux taux mentionnés à la note 6. La trésorerie, les comptes débiteurs ainsi que les comptes créditeurs et charges à payer sont sans intérêt.

Société de coopération pour le développement international (SOCODEVI)

Charges non vérifiées consolidées

Pour l'exercice terminé le 31 mars 2010

	2010 \$	2009 \$
Programme international		
Assistance financière	1 231 876	1 665 341
Assistance technique – personnel canadien		
Salaires et avantages sociaux	1 672 361	1 760 685
Indemnités de séjour	155 554	185 311
Autres dépenses	246 766	209 902
Personnel local	1 304 943	911 808
Dépenses en immobilisations	611 793	415 743
Appui d'appoint et frais de mission	610 267	639 792
Dépenses d'exploitation		
Loyer, fournitures, communications et autres	335 975	374 357
Frais de déplacement et de véhicules	583 262	421 776
Honoraires professionnels, études et recherches	765 385	620 540
Formation	579 111	698 619
	<u>8 097 293</u>	<u>7 903 874</u>
Programme de sensibilisation et de communications		
Salaires et avantages sociaux	85 127	90 381
Formation et outils de sensibilisation	24 963	64 315
Événements	28 645	44 566
Publications et promotion	20 497	16 081
Frais de mission	135	21 744
Matériel et équipement	525	542
Frais de bureau	5 979	3 590
Honoraires professionnels	1 070	3 316
Frais de déplacement et de représentation	1 204	1 915
	<u>168 145</u>	<u>246 450</u>
Charges institutionnelles		
Salaires et avantages sociaux	636 142	532 520
Recrutement et formation du personnel	9 230	7 038
Loyer	91 223	89 450
Papeterie et frais de bureau	46 473	42 044
Honoraires professionnels	63 314	27 951
Frais de déplacement et de représentation	29 749	26 783
Expéditions et télécommunications	16 941	15 863
Frais de mission	15 638	-
Développement des affaires		
Salaires et avantages sociaux	149 611	103 853
Autres dépenses	80 755	85 717
Amortissement des immobilisations	20 375	21 267
Intérêts	-	391
Perte à la radiation d'immobilisations	5 378	5 792
Perte (gain) de change	110 617	(32 126)
	<u>1 275 446</u>	<u>926 543</u>